

# **Dokumentacja techniczno-ruchowa**

## **Instrukcja Obsługi**

**kotłów stalowych, wodnych centralnego ogrzewania  
typu**

**DIAMENT 10 kW**

**Wydanie 2  
29.09.2023 r.**

## SPIS TREŚCI

Wstęp.....	3
<b>1. Informacje ogólne.....</b>	<b>3</b>
1.1 Zastosowanie.....	4
1.2 Zalety kotła.....	5
1.3 Paliwo.....	6
1.4 Korozja niskotemperaturowa.....	6
1.5 Parametry techniczno – eksploatacyjne.....	7
<b>2. Opis techniczny kotła (rys. 9).....</b>	<b>8</b>
2.1 Kocioł.....	8
2.2 Palnik rys. 9 poz. 11.....	8
2.3 Podajnik.....	10
2.4 Sterownik rys. 9 poz. 8.....	10
<b>3. Wyposażenie kotła.....</b>	<b>11</b>
<b>4. Instrukcja montażu kotła.....</b>	<b>11</b>
4.1 Podłączenie podajnika do kotła.....	12
4.2 Ustawienie kotła.....	12
4.3 Podłączenie kotła do komina.....	13
4.4 Podłączenie kotła do instalacji centralnego ogrzewania (rys. 9).....	14
4.5 Zasilanie kotła c.o. wodą.....	14
4.6 Instalacja elektryczna.....	21
<b>5. Uruchamianie kotła – instrukcja obsługi i eksploatacji.....</b>	<b>22</b>
5.1 Napełnienie instalacji c.o. wodą.....	22
5.2 Podłączenie pompy obiegowej.....	22
5.3 Rozpalenie, regulacja, uruchomienie kotła.....	22
5.3.1. Palenie przy użyciu automatycznego podajnika i palnika.....	22
5.4 Wygaszanie.....	23
5.5 Czyszczenie.....	23
5.5.1. Czyszczenie kotła DIAMENT.....	23
5.6 Zatrzymanie kotła.....	25
<b>6. Instrukcja postępowania w stanach awaryjnych.....</b>	<b>25</b>
6.1 Awaryjne wygaszanie kotła pracującego z automatycznym podajnikiem i palnikiem.....	25
<b>7. Instrukcja remontowa.....</b>	<b>25</b>
<b>8. Instrukcja transportu.....</b>	<b>27</b>
<b>9. Uwagi.....</b>	<b>28</b>
<b>10. Wykaz części zamiennych.....</b>	<b>28</b>
<b>11. Ochrona środowiska.....</b>	<b>29</b>
<b>12. Uwagi końcowe.....</b>	<b>29</b>
<b>KARTA GWARANCYJNA.....</b>	<b>35</b>
<b>WARUNKI GWARANCJI.....</b>	<b>35</b>

## Wstęp

### Szanowny Kliencie

Dziękujemy za wybranie kotła centralnego ogrzewania z szerokiej oferty wyrobów ZGM "Zębiec" S.A. Miło nam zaliczyć Państwa do grona użytkowników naszych wyrobów, których jakość gwarantowana jest przez Zintegrowany System Zarządzania Jakością, BHP i Środowiskiem zgodny z normami PN-EN ISO 9001:2015-10, PN-EN ISO 14001:2015-9, PN-ISO 45001:2018-06.

Kocioł pelletowy **DIAMENT** należy do najnowocześniejszych kotłów centralnego ogrzewania spełniających rygorystyczne wymagania normy **PN-EN 303-5:2021-09** w zakresie emisji spalin i sprawności. Został przebadany przez Zakład Badań i Atestacji „ZETOM” w KATOWICACH (akredytacja PCA Nr AB 024) i uzyskał parametry określone w/w normą odpowiadające najwyższej **5. KLASIE** oraz **ECODESIGN**.

**Wszystkie kotły produkowane przez ZGM „Zębiec” S.A. są oznakowane znakiem CE.**

**Deklaracja zgodności WE dostępna na żądanie u dystrybutorów i producenta.**

Prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją, co pozwoli Państwu właściwie eksploatować i prawidłowo korzystać z naszego wyrobu.

Rozwiązania konstrukcyjne kotłów i ich wzory przemysłowe zgłoszono do ochrony patentowej.

Prawa do treści i formy instrukcji obsługi zastrzeżone dla Zakładów Górniczo-Metalowych "Zębiec" w Zębcu Spółka Akcyjna.

## 1. Informacje ogólne

Instrukcja obsługi ma na celu zapoznanie użytkownika z budową, działaniem, zasadami instalowania i obsługi kotłów typu **DIAMENT**. Zawiera ona zalecenia dotyczące właściwego obchodzenia się z kotłami i ich prawidłową eksploatacją.

Nieprzestrzeganie przez użytkownika przepisów i wskazówek zawartych w niniejszej instrukcji zwalnia producenta kotła od wszelkich zobowiązań.

Przed przystąpieniem do instalowania kotła należy sprawdzić kompletność wyposażenia oraz czy kocioł nie uległ uszkodzeniu podczas transportu.

Wszystkie ważniejsze informacje zawarte w instrukcji obsługi wyróżnione są znakiem:



Na kotle znajdują się piktogramy informacyjne, ostrzegawcze i zakazu mające na celu zwrócenie uwagi użytkownika na zagrożenia, które mogą wystąpić podczas pracy kotła.



*Przed przystąpieniem do instalacji kotła należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi.*



### **UWAGA!**

*Drzwiczki kotła mogą się nagrzewać do wysokich temperatur - grozi poparzeniem.*



### **UWAGA!**

*Zabrania się włączania zasilania w przypadku uszkodzenia przewodów elektrycznych – grozi porażeniem elektrycznym.*



### **UWAGA!**

*Zabrania się wkładania ręki do przestrzeni roboczej ślimaka w czasie pracy kotła – grozi trwałym uszkodzeniem ręki.*

## **1.1 Zastosowanie**

Stalowy kocioł pelletowy z podajnikiem **DIAMENT** przeznaczony jest do ogrzewania domków jednorodzinnych, pawilonów handlowych i usługowych, garaży, pomieszczeń gospodarczych, itp.



*Najwyższa temperatura w kotle nie może przekroczyć 85°C.*

Kocioł **DIAMENT** należy do kotłów wodnych niskotemperaturowych i nie podlega rejestracji w Rejonowym Urzędzie Dozoru Technicznego. Kocioł przeznaczony jest do pracy w instalacjach wodnych centralnego ogrzewania grawitacyjnego lub z obiegiem wymuszonym **systemu otwartego** posiadających zabezpieczenia zgodne z wymaganiami PN-91/B-02413 dotyczących zabezpieczeń ogrzewań wodnych systemu otwartego. Kocioł **DIAMENT** można montować w zamkniętym układzie grzewczym pod warunkiem zastosowania zabezpieczenia w postaci zaworu schładzającego podłączonego do sieci wodociągowej poprzez zawór termostatyczny (sposób montażu zaworu przedstawiono na rys. 8). Instalacja grzewcza kotła zamontowanego w układzie zamkniętym musi posiadać zabezpieczenia zgodne z wymaganiami norm PN-EN-12828 oraz PN-EN 303-5.



*Użytkownik przy wyborze typu i wielkości kotła powinien zasięgnąć porady instalatora.*

Tabela 1. Orientacyjne parametry doboru kotła

Kotły typu „Zębiec”	Paliwo	Moc cieplna [kW]	Powierzchnia pomieszczeń [m <sup>2</sup> ] w zależności od współczynnika przenikania ścian budynku (docieplenia)			
			U > 1 [W/m <sup>2</sup> K]	U ~ 0,7 [W/m <sup>2</sup> K]	U ~ 0,5 [W/m <sup>2</sup> K]	U ~ 0,3 [W/m <sup>2</sup> K]
			bez docieplenia	~5 cm styropianu	~8 cm styropianu	>10 cm styropianu
<b>DIAMENT 10</b>	pellet	10	86	100	120	155

## 1.2 Zalety kotła

- automatyczna praca kotła w tym:
  - automatyczne rozpalanie i wygaszanie,
  - automatyczne czyszczenie palnika,
  - programowanie godzinne, tygodniowe,
  - współpraca z czujnikiem pogodowym,
  - współpraca z regulatorem pokojowym,
  - obsługa ciepłej wody użytkowej,
  - obsługa zaworów mieszających,
  - tryb pracy ZIMA/LATO,
- wysoka sprawność cieplna sięgająca 89,53%,
- niski pobór energii elektrycznej,
- ekonomiczna eksploatacja,
- łatwe i szybkie rozpalanie (grzałka ceramiczna),
- mechaniczne doprowadzenie paliwa,
- prosta i szybka obsługa,
- niski poziom substancji szkodliwych w spalinach,
- wysoki poziom zabezpieczeń (podwójny ślimak, czujniki temperatury),
- możliwość podłączenia modułu internetowego (opcjonalnie).

### 1.3 Paliwo

Paliwem do kotłów DIAMENT jest pellet drzewny klasy A1 o następujących parametrach:

- średnica – 6÷8 [mm],
- długość – 3,15÷40 [mm],
- wartość opałowa > 17 [MJ/kg],
- zawartość popiołu ≤ 0,5 [%],
- zawartość siarki – max 0,03 [%],
- zawartość wilgoci ≤ 12%,

Właściwy dobór typu i gatunku pelletu zapewnia bezawaryjną i długotrwałą pracę kotła oraz oszczędność paliwa.



*Przy spalaniu paliw innych niż zalecane należy liczyć się ze zmianą wydajności cieplnej kotła.*

Zaleca się zakup paliwa z pewnych źródeł przede wszystkim w autoryzowanych punktach handlowych.



*Wilgotność paliwa nie może przekraczać 12%.*

### 1.4 Korozja niskotemperaturowa

Podczas eksploatacji przy temperaturze wody zasilającej instalację c.o. poniżej 60°C para wodna zawarta w spalinach wykrapla się na ściankach kotła. W początkowym okresie użytkowania w/w kondensat może nawet wyciekać z kotła na posadzkę kotłowni. Dłuższe użytkowanie w niskich temperaturach może spowodować korozję, a tym samym skrócenie żywotności kotła. **Dlatego nie zaleca się eksploatacji kotła przy temperaturze wody zasilającej instalację c.o. poniżej 60°C.**



*Eksploatacja kotła przy temperaturze wody zasilającej instalację c.o. poniżej 60°C powoduje również intensyfikację wytrącania się substancji smolistych ze spalanego paliwa, a w konsekwencji zarastanie wymiennika kotła i przewodu kominowego złożami smoły, co w następstwie może prowadzić do zmniejszenia ciągu kominowego oraz niebezpiecznego zapłonu sadzy w kominie.*

*ZGM „Zębiec” S.A. nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia lub nieprawidłowe spalanie powstałe wskutek użytkowania niewłaściwego paliwa.*

## 1.5 Parametry techniczno – eksploatacyjne

Tabela 2. Parametry techniczno–eksploatacyjne kotłów typoszeregu DIAMENT

L .p.	Wyszczególnienie	J.m.	DIAMENT 10	
1	Klasa efektywności energetycznej		A+	
2	Znamionowa moc cieplna	kW	10	
3	Współczynnik efektywności energetycznej		115	
4	Sprawność cieplna	%	do 90,16	
5	Paliwo podstawowe		pellet drzewny	
6	Zakres pracy	kW	3÷10	
7	Pojemność zasobnika	dm <sup>3</sup> /kg	[105/74]	
8	Pojemność wodna kotła	L	45	
9	Wymagany min. ciąg kominowy	Pa	17	
10	Minimalna wysokość komina	m	5	
11	Minimalny przekrój komina	cm x cm Ø cm	14 x 14 Ø16	
12	Średnica czopucha	mm	Ø 159	
13	Maksymalne ciśnienie robocze	bar	2	
14	Maksymalna temperatura wody	°C	85	
15	Temperatura spalin	°C	do 104	
16	Stałopalność przy mocy nominalnej i minimalnej*	h	34÷114	
17	Króćce wody wylot/powrót (gwintowane)	mm	11/2" GZ	
18	Masa kotła bez wody	kg	285	
19	Wymiary gabarytowe kotła	Głębokość	mm	1116
		Szerokość	mm	919
		Wysokość bez czopucha	mm	1132
		Wysokość z czopuchem	mm	1200
20	Zasilanie elektryczne		230V/50Hz	
21	Maksymalny pobór mocy**	W	84	
22	Klasa kotła wg PN-EN 303-5:2021-09		Klasa 5	

### UWAGA!

Producent zastrzega sobie prawo do zmian konstrukcyjnych kotła związanych z jego stałą modernizacją i udoskonalaniem.

\* dane orientacyjne zależne od gęstości nasypowej, wartości opałowej i sortymentu, itp.

\*\* bez grzałki

## 2. Opis techniczny kotła (rys. 9)

### 2.1 Kocioł

W skład kotła wchodzi następujące elementy:

- stalowy korpus wodny rys. 9 poz. 1,
- drzwiczki (górne i dolne rys. 9 poz. 2, 3),
- czopuch rys. 9 poz. 6,
- płaszcz zewnętrzny rys. 9 poz. 5.

#### Stalowy korpus wodny rys. 9 poz. 1

Wykonany jest z blachy stalowej, wzmocniony zesprawkami. Na tylnej ścianie kotła znajdują się króćce zasilające instalację c.o. (gwintowane) o średnicy 1½", króciec powrotu (gwintowany) o średnicy 1½" oraz króciec spustu wody ½" rys. 9 poz. 18.

#### Drzwiczki (górne rys. 9 poz. 2 i dolne rys. 9 poz. 3)

Wykonane są z blachy stalowej zaopatrzone w płyty termoizolacyjne i osłony stalowe, uszczelnione sznurem glinokrzemianowym, wyposażone w uchwyty zaciskowe.

#### Czopuch rys. 9 poz. 4

Służy do odprowadzania spalin z kotła do komina. Wykonany z rury stalowej.

#### Płaszcz zewnętrzny rys. 9 poz. 5

Płaszcz izolacyjny mocowany na krawędziach korpusu wodnego ogranicza straty ciepła do otoczenia. Wykonany jest z estetycznych kaset blaszanych malowanych farbą proszkową o wysokiej odporności antykorozyjnej powłoki lakierniczej, wyłożonych od wewnątrz wełną mineralną (materiał izolacyjny).

### 2.2 Palnik rys. 9 poz. 11

W skład palnika wchodzi:

- korpus palnika rys. 1 poz. 7,
- ruszt rys. 1 poz. 5,
- zespół napędowy stokera rys. 1 poz. 10,
- ślimak (stoker) rys. 1 poz. 2,
- wentylator rys. 1 poz. 9,
- siłownik z listwą napędową rys. 1 poz. 8,
- grzałka ceramiczna rys. 1 poz. 4,
- fotokomórka rys. 1 poz. 3,
- króciec przyłączeniowy rys. 1 poz. 1.
- pokrywa ceramiczna palnika rys. 1 poz. 6.

Palnik mocowany jest do drzwiczek dolnych kotła śrubami M8.



### Korpus palnika rys. 1 poz. 7

Konstrukcja stalowa, spawana ze stali żaroodpornej.

### Ruszt rys. 1 poz. 5

Wykonany ze stali żaroodpornej, wyposażony w stożkowe otwory doprowadzające powietrze w strefę spalania. Ruszt otwiera się i zamyka w zależności od fazy pracy palnika za pomocą siłownika.

### Zespół napędowy stokera rys. 1 poz. 10

Składa się z przekładni i silnika o mocy 10W.

### Ślimak (stoker) rys. 1 poz. 2

Stalowy ślimak o skoku 38mm. Służy do doprowadzenia paliwa do rusztu.

### Wentylator rys. 1 poz. 9

Służy do doprowadzenia powietrza w strefę palenia.

### Siłownik z listwą napędową rys. 1 poz. 8

Służy do napędu rusztu (otwieranie i zamykanie) w zależności od fazy pracy palnika.

### Grzałka ceramiczna rys. 1 poz. 4

Służy do rozpalania paliwa na ruszcie.

### Fotokomórka rys. 1 poz. 3

Służy do rejestracji jasności paleniska. Stanowi wyposażenie sterownika.

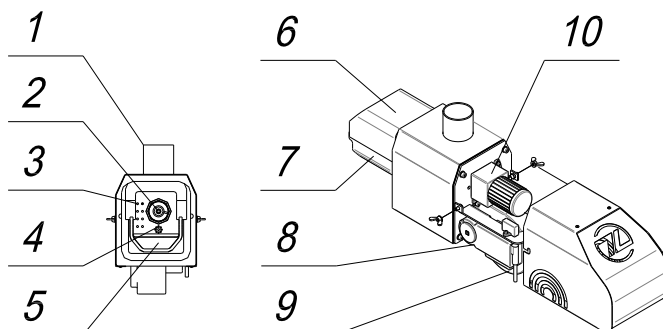
### Króciec przyłączeniowy rys. 1 poz. 1

Służy do podłączenia rury elastycznej podającej paliwo do palnika.

### Pokrywa ceramiczna palnika rys. 1 poz. 6

Służy do poprawy jakości parametrów dot. emisji spalin.

Rysunek 1. Palnik do kotła DIAMENT 10



## **2.3 Podajnik**

W skład podajnika wchodzi następujące elementy:

- kosz zasypowy z pokrywą rys. 9 poz. 19,
- zespół napędowy ślimaka rys. 9 poz. 15,
- rura podajnika rys. 9 poz. 17,
- ślimak podajnika rys. 9 poz. 12,
- zespół łożyskowy rys. 9 poz. 25,
- rura elastyczna podająca paliwo rys. 9 poz. 16.

### Kosz zasypowy z pokrywą rys. 9 poz. 19

Wykonany z blachy z pokrywą i układem zamykającym, uszczelniony na połączeniu pokrywa-kosz. Kosz wykonany jest w wersji wolnostojącej, ustawiony na trzech regulowanych nóżkach.

### Zespół napędowy ślimaka rys. 9 poz. 15

Składa się z przekładni i silnika o mocy 15W.

### Rura podajnika rys. 9 poz. 17

Rura stalowa z kołnierzem. Służy do doprowadzenia paliwa z kosza do rury elastycznej.

### Ślimak podajnika rys. 9 poz. 12

Stalowy ślimak o skoku 38mm. Służy do doprowadzenia paliwa z kosza do rury elastycznej.

### Zespół łożyskowy rys. 9 poz. 25

Zespół łożyskowy z łożyskiem samonastawnym.

### Rura elastyczna podająca paliwo rys. 9 poz. 16

Specjalna rura elastyczna podająca paliwo do palnika. Stanowi jednocześnie zabezpieczenie – w przypadku cofnięcia się płomienia (żaru) do stokera nastąpi stopienie rury.

## **2.4 Sterownik rys. 9 poz. 8.**

Steruje pracą palnika rys. 9 poz. 11 i zespołu napędowego ślimaka rys. 9 poz. 15.

### 3. Wyposażenie kotła

Tabela 3. Wyposażenie kotła.

L.p.	Wyszczególnienie	Sztuk	Uwagi, nr rysunku
			DIAMENT 10
1	Kurek spustowy G ½"	1	handlowy
2	Wieszak na narzędzia	1	140.07.01
3	Zgarniacz do popiołu	1	240.07.02
4	Łopatką do popiołu	1	140.07.02
5	Hak	1	140.07.03
6	Szczotka	1	14DP.01.04.01
7	Szuflada	1	10SPKP.01.17
8	Uchwyt transportowy	4	
9	Instrukcja obsługi sterownika	1	
10	Instrukcja obsługi kotła	1	
11	* Przyłącze kątowe kotła	1	PK.K.162 D <sub>w</sub> =162 mm
12	*Przyłącze obrotowe 170 x 164 x 350	1	PO.170.164.350.00
13	Odpowietrznik automatyczny G ½"	1	handlowy
14	*zawór schładzający DBV	1	handlowy

\* wyposażenie opcjonalne dostarczane za dodatkową opłatą



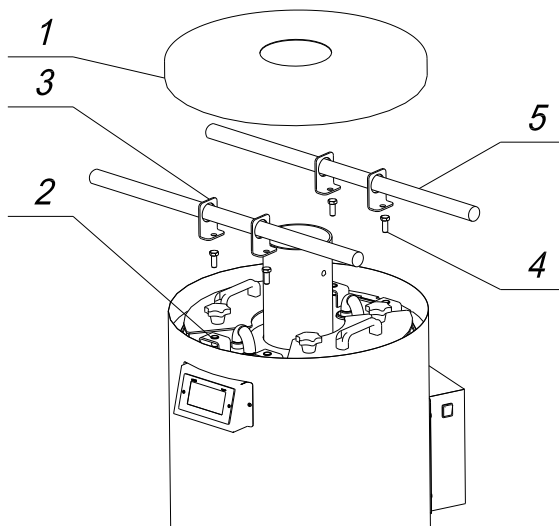
*Wyposażenie sterowników (standardowe i opcjonalne) opisane jest w instrukcji obsługi sterownika.*

### 4. Instrukcja montażu kotła

Kocioł dostarczany jest w stanie zmontowanym. W celu ułatwienia transportu oraz wniesienia i montażu w kotłowni poszczególne główne elementy, tj. kocioł, kosz oraz podajnik umieszczone są na palecie transportowej. Należy sprawdzić kompletność wyposażenia zgodnie z pkt. 3 oraz zapoznać się z instrukcją obsługi.

Dla ułatwienia transportu do kotłowni kocioł został wyposażony w uchwyty transportowe (rys. 2 poz. 3), które należy zamontować do wsporników pokrywy górnej umiejscowionych pod płaszczem w górnej części kotła. W tym celu należy zdjąć płaszcz górny (rys. 2 poz. 1), przykręcić uchwyty transportowe (rys. 2 poz. 3) za pomocą śrub M8 x 60 (rys. 2 poz. 4). Przez uchwyty przełożyć rury stalowe 1" (rys. 2 poz. 5) do przenoszenia.

Rysunek 2. Schemat ideowy przenoszenia kotła



#### 4.1 Podłączenie podajnika do kotła

W celu prawidłowego montażu podajnika należy wykonać następujące czynności:

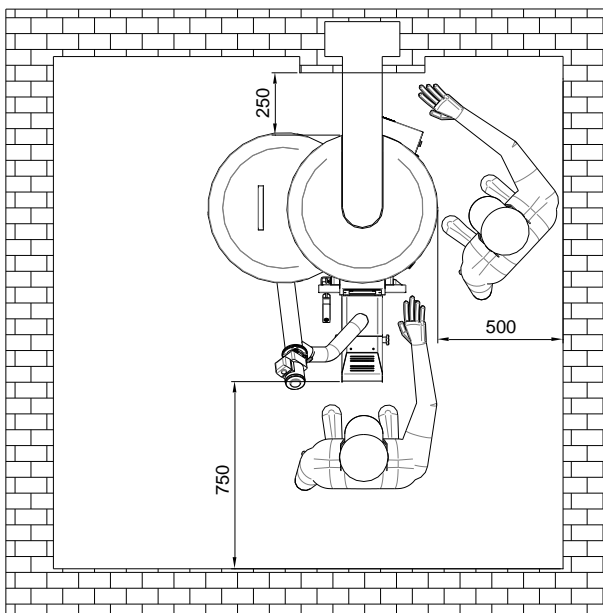
1. Ustawić kosz obok kotła (rys. 9). Wypoziomować za pomocą nóżek regulacyjnych.
2. Po ustawieniu kosza włożyć rurę podajniczą zewnętrzną w otwór w przedniej ścianie kosza. Wcisnąć do oporu tak aby rura oparła się o dolną ściankę łącznika układu podawania.
3. Podłączyć przewód elektryczny zakończony wtyką do palnika (gniazdo znajduje się w dolnej części palnika).
4. Rurę elastyczną podającą paliwo (rys. 9 poz. 16) nałożyć na rurę kolana przyłączeniowego.

#### 4.2 Ustawienie kotła

Kocioł nie wymaga fundamentu. Dopuszcza się ustawienie kotła na podmurówce. Minimalne odległości od ścian kotłowni oraz usytuowanie kosza względem kotła pokazano na rys. 3. Kosz zasypowy można ustawić względem kotła w dowolnej konfiguracji postępując zgodnie z zasadą opisaną poniżej.

Podczas montażu elastycznej rury podającej należy zwrócić szczególną uwagę aby była ułożona możliwie w linii prostej bez żadnych zagięć i załamań, tak aby umożliwić grawitacyjne osuwanie się pelletu do palnika. W czasie montażu należy rurę przyciąć na odpowiednią długość. Prawidłowy montaż elastycznej rury podającej zapobiega zatorom pelletu wewnątrz rury oraz zapewnia prawidłową pracę palnika.

Rysunek 3. Minimalne odległości kotła DIAMENT od ścian kottowni



### 4.3 Podłączenie kotła do komina

Czopuch należy podłączyć do komina za pomocą przyłącza kotła rys. 9 poz. 20 wykonanego z blachy o grubości 3 mm, które należy nasadzić na wylot czopucha, osadzić w kominie i uszczelnić. Przyłącze powinno wznosić się lekko ku górze. Istotny wpływ na prawidłową pracę kotła ma właściwa wysokość i przekrój komina. Przed podłączeniem kotła do komina należy sprawdzić, czy przekrój komina jest dostateczny, a komin jest wolny od innych podłączeń obiektów grzewczych. Stan techniczny komina, do którego podłączony ma być kocioł powinien ocenić kominiarz. Dla zabezpieczenia przed podmuchami wiatru komin powinien być wyprowadzony powyżej dachu nie mniej niż 1,0m.



*Komin powinien być zbudowany tak, aby zapewnić ciąg kominowy wymagany przez producenta (Tabela 2 poz. 9) w całym zakresie pracy kotła.*

*Wewnętrzna powierzchnia przewodów odprowadzających spaliny powinna być odporna na ich destrukcyjne oddziaływanie.*

Sposób podłączenia do komina pokazuje rys. 9.

Kminy z rur stalowych powinny być wyższe o 15-20% od kominów murowanych.



*System kominowy w budynku powinien być zgodny z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 12 kwietnia 2002 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać budynki i ich usytuowanie – z późniejszymi zmianami.*

Ze względu na niską temperaturę spalin wylotowych przy minimalnej mocy cieplnej kocioł może powodować emisję spalin mokrych i osadzanie się sadzy a niewystarczający ciąg kominowy może być przyczyną zawiłgocenia i korozji kominów murowanych.



*Ze względu na bardzo wysoką sprawność kotłów DIAMENT zaleca się stosowanie systemu odprowadzania spalin ze stali szlachetnej (kwaso- i żaroodpornej) jednościenny lub dwuścienny (w zależności od miejsca montażu).*

Pomieszczenie, w którym ustawiono kocioł powinno odpowiadać wymaganiom normy PN-87/B-02411 dotyczącej kotłowni centralnego ogrzewania na paliwa stałe. Pomieszczenie powinno być zabezpieczone przed przedostawaniem się wody gruntowej i zaopatrzone w odpowiednią wentylację zapewniającą swobodny dopływ powietrza do spalania, w tym:

- kanał nawiewowy (otwór w oknie lub ścianie bez żaluzji) o przekroju nie mniejszym jak 200 cm<sup>2</sup>,
- kanał wywiewny usytuowany w miarę możliwości przy kominie z otworem wlotowym (bez żaluzji) pod stropem pomieszczenia o przekroju nie mniejszym jak 140 x 140 mm.

#### 4.4 Podłączenie kotła do instalacji centralnego ogrzewania (rys. 9)

Po usytuowaniu kotła i podłączeniu do komina należy wykonać następujące prace instalacyjne:

- przyłączyć kocioł do instalacji c.o. przez przykręcenie rur (zasilającej i powrotnej) do odpowiednich króćców 1 ½",
- wkręcić dostarczony wraz z kotłem kurek spustowy,

Szczelność złączy zapewnić poprzez zastosowanie odpowiednich uszczelnień (pakęty konopne, taśma uszczelniająca, itp.).



*Przed podłączeniem kotła do starej instalacji c.o. należy dokonać płukania w celu usunięcia zalegającego w kaloryferach i rurach szlamu.*

#### 4.5 Zasilanie kotła c.o. wodą

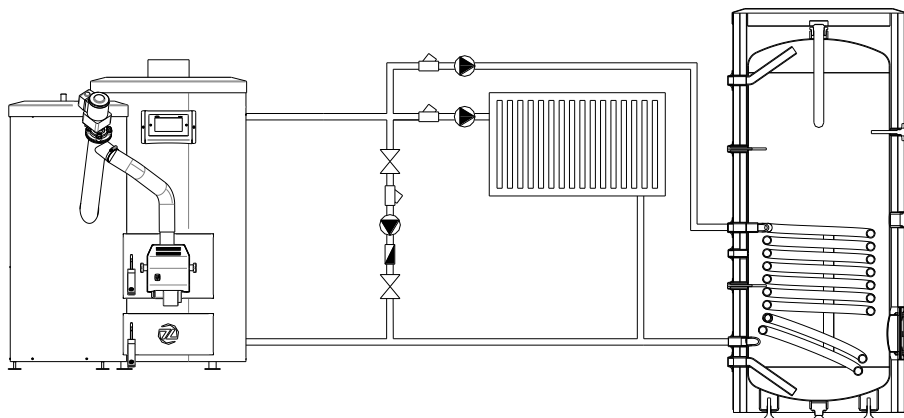
Zasilanie wodą może być dokonywane z sieci wodociągowej przez kurek spustowy kotła, za pomocą węża elastycznego, który po napełnieniu instalacji i zamknięciu kurka spustowego należy od kotła odłączyć.

Różnica temperatur zasilania i powrotu w trakcie eksploatacji kotła powinna wynosić w zakresie 10-20°C oraz temperatura **powrotu do kotła nie mniej niż 55°C**. W tym celu zalecane jest stosowanie pompy obiegowej w instalacji w celu ochrony temperatury powrotu przed zbyt niskim wychłodzeniem. Schematy montażu pompy obiegowej przedstawiają rys. 4.



*Po napełnieniu instalacji wodą, dokonać odpowietrzenia układu za pomocą odpowietrznika automatycznego rys. 9 poz. 23. Odpowietrzenie dokonywać przy każdorazowym dopełnianiu wody do instalacji.*

Rys. 4. Schemat montażu pompy obiegowej w celu ochrony temperatury powrotu



#### 4.5.1. Wytyczne montażu kotła z układzie otwartym



**UWAGA!**

Zamontowana instalacja powinna odpowiadać wymaganiom Polskiej Normy PN-91/B-02413 dotyczącej zabezpieczenia urządzeń ogrzewań wodnych systemu otwartego - wymagania.

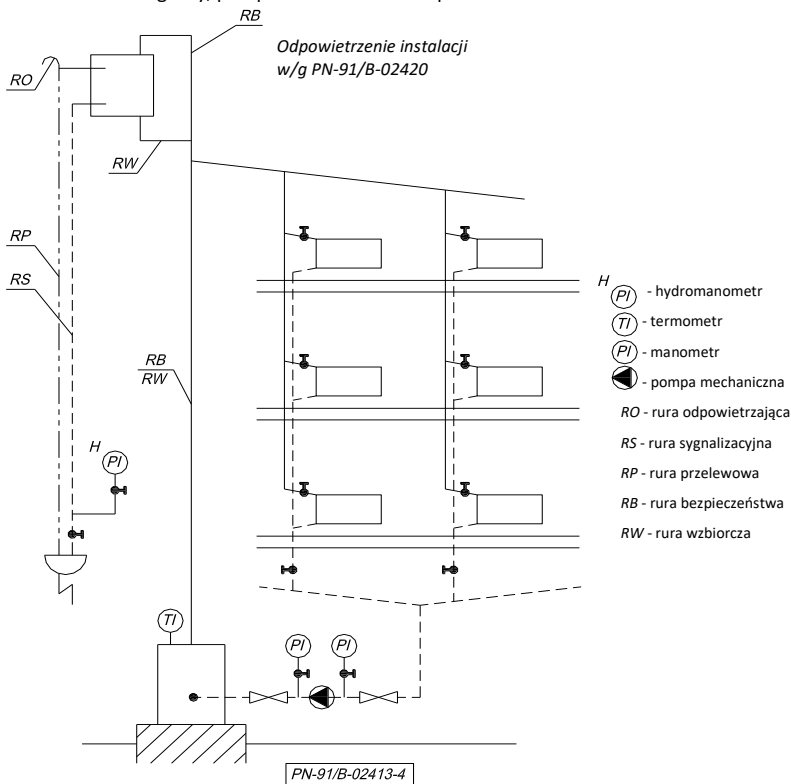
**Informacje dotyczące ważniejszych warunków objętych normą PN-91/B-02413.**

- Z instalacji grzewczych, w których ogrzewana woda jest używana do celów grzejnych nie można pobierać wody z układu grzejnego do innych celów, a ciśnienie robocze nie może być większe od ciśnienia dopuszczalnego dla stosowanych urządzeń i elementów instalacji. **Maks. ciśnienie robocze kotłów DIAMENT wynosi 2 bar.**



Zabezpieczenie instalacji ogrzewania wodnego systemu otwartego powinno składać się z urządzeń zabezpieczających podstawowych i uzupełniających oraz osprzętu zgodnie z PN-91/B-02413 p. 2.2÷2.4.

Rysunek 5. Przykładowy schemat zabezpieczenia instalacji ogrzewania wodnego, wyposażonej w jeden kocioł, rozdział górny, pompa zamontowana na powrocie



Schemat zabezpieczenia ma również zastosowanie do następujących instalacji ogrzewania wodnego:

- rozdział górny, pompa na zasilaniu,
  - rozdział górny, pompa na powrocie,
  - rozdział dolny, pompa na zasilaniu,
  - rozdział górny i dolny z obiegiem grawitacyjnym.
- Wewnętrzna średnica rury bezpieczeństwa powinna wynosić min. 25 mm.
  - Wewnętrzna średnica rury wzbiorczej powinna wynosić min. 25 mm.
  - Rura bezpieczeństwa i rury wzbiorcze na całej swej długości (z wyjątkiem odcinków pionowych) powinny być prowadzone bez zasyfonowań, ze spadkiem równym co najmniej 1% w kierunku kotła; zmiany kierunku prowadzenia rur powinny być wykonane łukami o promieniach osi min. 2d, gdzie d - średnica zewnętrzna rury.
  - Wewnętrzna średnica rury przelewowej nie powinna być mniejsza niż wewnętrzna średnica rury wzbiorczej i bezpieczeństwa.
  - Wewnętrzna średnica rury odpowietrzającej i sygnalizacyjnej powinna wynosić min. 15 mm.





*Na rurach bezpieczeństwa, zbiorczej, przelewowej i odpowietrzającej nie wolno umieszczać armatury umożliwiającej całkowite lub częściowe zamknięcie przepływu, ani urządzeń i armatury zmniejszającej pole ich przekroju wewnętrznego.*

- Minimalną pojemność naczynia zbiorczego oblicza się wg. wzoru [1] - PN-91/B-02413 p. 2.5.1.
- Wyposażenie oraz umieszczenie naczynia zbiorczego określa PN-91/B-02413 p. 2.5.2.÷2.5.4.



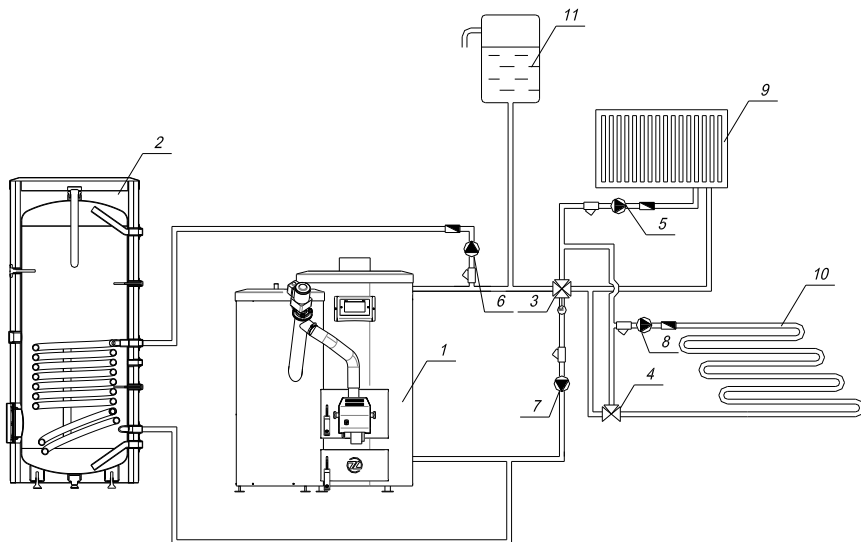
*Naczynie zbiorcze, rury bezpieczeństwa, rura zbiorcza, sygnalizacyjna i przelewowa muszą być umieszczone w przestrzeni, w której temperatura powietrza nie jest niższa niż 0°C.*

W przypadku umieszczenia naczynia zbiorczego w przestrzeni budynku gdzie temperatura spada poniżej 0°C należy stosować rury cyrkulacyjne i rury bezpieczeństwa, łączące naczynie zbiorcze z kotłem oraz izolację cieplną zgodnie z PN-91/B-02413 p. 2.11. Izolacja cieplna urządzeń zabezpieczających ma za zadanie ochraniać je przed zamarznięciem tylko w czasie krótkotrwałych przerw w działaniu ogrzewania.

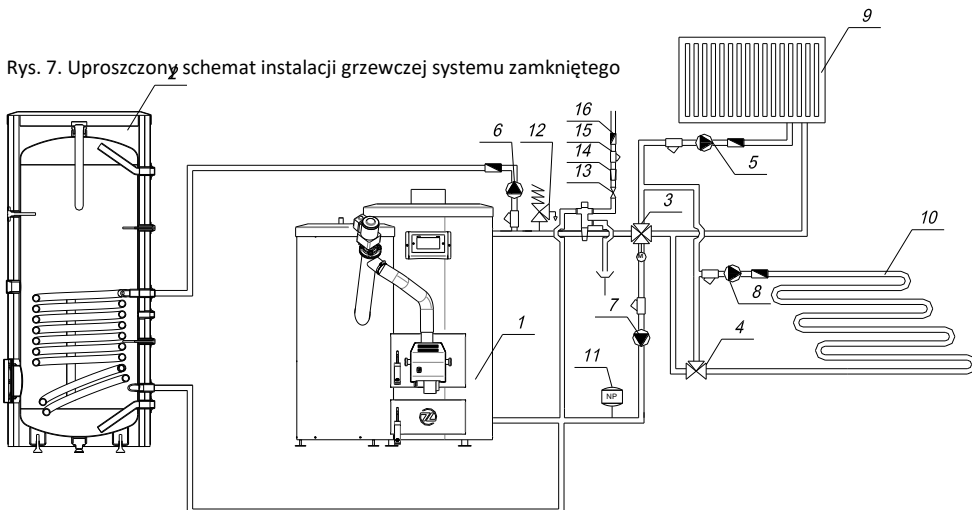


*Stwierdzenie braku izolacji cieplnej oraz usytuowanie naczynia zbiorczego niezgodnie z PN-91/B-02413 przy reklamacjach gwarancyjnych na przecieki w okresie spadku temperatury poniżej 0°C może być podstawą do nie uznania reklamacji i odmowy wykonania naprawy lub wymiany kotła c.o.*

Rys. 6. Uproszczony schemat instalacji grzewczej systemu otwartego



Rys. 7. Uproszczony schemat instalacji grzewczej systemu zamkniętego



- 1 – Kocioł;
- 2 – Zasobnik c.w.u;
- 3 – Zawór mieszający;
- 4 – Zawór termostatyczny;
- 5 – pompa c.o.;
- 6 – pompa c,w,u;
- 7 – pompa powrotu;
- 8 – pompa podłogowa;

- 9 – ogrzewanie grzejnikowe;
- 10 – ogrzewanie podłogowe;
- 11 – naczynie wyrównawcze;
- 12 – zawór bezpieczeństwa;
- 13 – zawór kulowy;
- 14 – regulator ciśnienia;
- 15 – filtr siatkowy;
- 16 – zawór zwrotny;

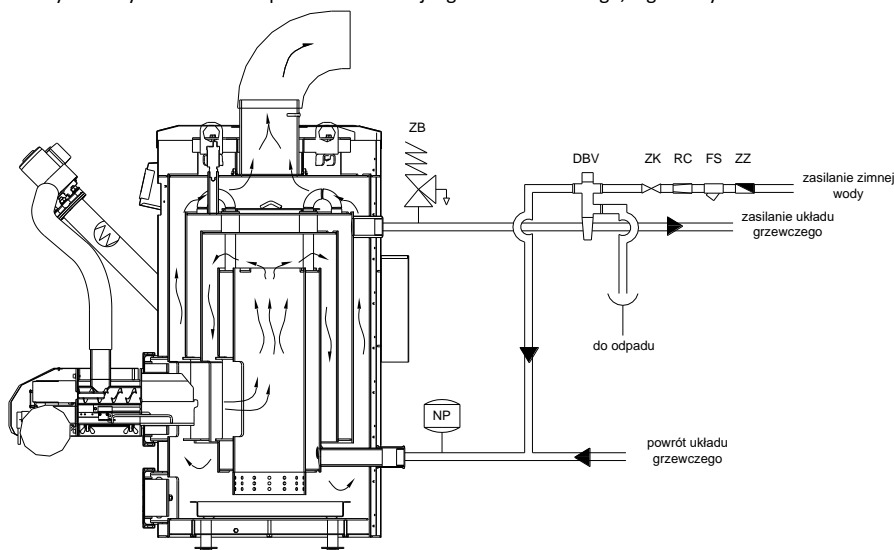
## 4.5.2. Wytyczne montażu kotła z układzie zamkniętym



Zamontowana instalacja powinna odpowiadać wymaganiom Polskiej Normy dotyczącej zabezpieczenia urządzeń ogrzewań wodnych systemu zamkniętego oraz ciśnieniowych naczyń wzbiorczych PN-EN 12828:2006.

Podczas montażu kotłów na paliwa stałe w układzie zamkniętym obowiązkowo należy zastosować elementy zabezpieczające instalację przed przegrzaniem. W przypadku kotłów DIAMENT są to Sterownik Lider Pellets oraz zawór schładzający DBV (tabela 3, poz. 14).

Rys. 8. Przykładowy schemat zabezpieczenia instalacji ogrzewania wodnego, wg normy PN-EN 12828



STB - zabezpieczenie termiczne STB;

ZB - zawór bezpieczeństwa;

NP - naczynie przeponowe;

DBV - zawór schładzający DBV;

ZK - zawór kulowy;

RC - reduktor ciśnienia;

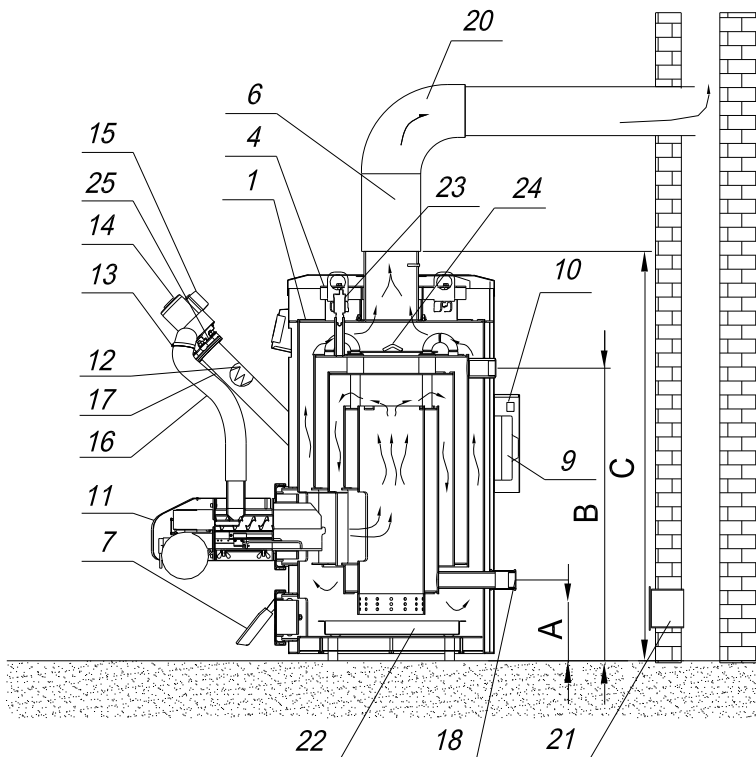
FS - filtr siatkowy;

ZZ - zawór zwrotny.

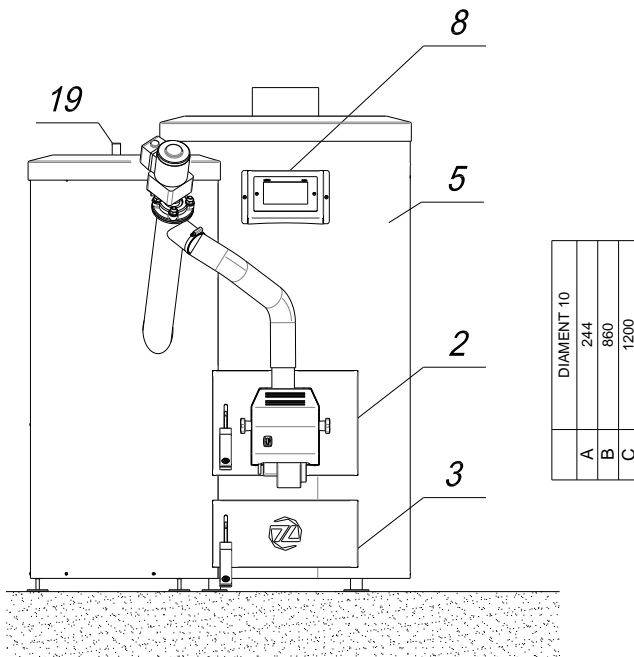
Podstawowe elementy zabezpieczające kocioł przed nadmiernym wzrostem temperatury i ciśnienia:

1. Sterownik Lider Pellets.
2. Zawór schładzający DBV.
3. Ogranicznik temperatury STB z ręcznym kasowaniem blokady.
4. Przeponowe naczynie wzbiorcze.
5. Zawór bezpieczeństwa.

Rysunek 9. Schemat oraz typowe podłączenie kotła DIAMENT



- |                                  |                                     |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| 1 – stalowy korpus wodny;        | 14 – podajnik zewnętrzny;           |
| 2 – drzwiczki górne;             | 15 – zespół napędowy podajnika;     |
| 3 – drzwiczki dolne;             | 16 – rura elastyczna podajnika;     |
| 4 – wyczystka górna              | 17 – rura podajnika;                |
| 5 – płaszcz zewnętrzny;          | 18 – króciec spustu wody;           |
| 6 – czopuch;                     | 19 – kosz zasypowy z pokrywą;       |
| 7 – uchwyt zaciskowy;            | 20 – przyłącze kątowe kotła;        |
| 8 – sterownik;                   | 21 – wyczystka kanału kominowego;   |
| 9 – moduł wykonawczy sterownika; | 22 – szuflada;                      |
| 10 – włącznik główny prądu;      | 23 – odpowietrznik automatyczny ½”; |
| 11 – palnik;                     | 24 – pokrywa wyczystki wewnętrznej; |
| 12 – ślimak podajnika;           | 25 – zespół łożyskowy.              |
| 13 – opaska zaciskowa;           |                                     |



## 4.6 Instalacja elektryczna

- Instalacja elektryczna i sterownicza kotła przeznaczona jest do zasilania napięciem sieciowym 230 V/50 Hz.
- Pomieszczenie kotłowni, w której zainstalowany jest kocioł winno być wyposażone w instalację elektryczną 230 V/50 Hz wykonaną w układzie TN – C lub TN – S (z przewodem ochronnym lub ochronno-neutralnym) zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami.
- Instalacja elektryczna (bez względu na rodzaj wykonanej instalacji) winna być zakończona gniazdem wtykowym wyposażonym w styk ochronny.



*Stosowanie gniazda bez podłączonego zacisku ochronnego grozi porażeniem prądem elektrycznym!*

- Gniazdo wtykowe winno być zlokalizowane w bezpiecznej odległości od źródeł emisji ciepła.
- Ponieważ kocioł c.o. jest urządzeniem zamontowanym na stałe wskazane jest aby do jego zasilania poprowadzony był odrębny obwód instalacji elektrycznej.

Prace wymienione w punktach 4.1÷4.6 powinien wykonać instalator posiadający stosowne uprawnienia.

## 5. Uruchamianie kotła – instrukcja obsługi i eksploatacji

### 5.1 Napełnienie instalacji c.o. wodą

Przed przystąpieniem do rozpalenia ognia w kotle należy instalację wraz z kotłem napełnić wodą zgodnie z instrukcją wykonawcy instalacji.



*Twardość wody nie powinna przekraczać 7° dH (siedmiu stopni niemieckich).*

Sprawdzić, czy w naczyniu wzbiorczym umieszczonym w najwyższym punkcie instalacji znajduje się woda. Sprawdzenia należy dokonać przez okres kilku sekund, aby mieć pewność, że woda spływa z naczynia - dotyczy układu otwartego.

### 5.2 Podłączenie pompy obiegowej

Sterownik kotła c.o. posiada możliwość sterowania pompą obiegową c.o. Przewód należy podłączyć do pompy zgodnie z oznaczeniem na puszcze przyłączeniowej pompy.



*Uwaga: prawidłowe podłączenie przewodu PE pompy obiegowej c.o. ma wpływ na bezpieczeństwo użytkownika.*

Montaż pozostałych urządzeń opisany jest w instrukcji obsługi sterownika dostarczonej wraz z kotłem.

### 5.3 Rozpalenie, regulacja, uruchomienie kotła





*Uwaga: sterownik obsługuje się za pomocą dotykowego wyświetlacza, na którym znajdują się ikony nawigacyjne.*

#### 5.3.1. Palenie przy użyciu automatycznego podajnika i palnika

Kolejność czynności wykonywanych podczas uruchamiania kotła

Po wykonaniu prac określonych w punktach 5.1 i 5.2 należy:

- Napełnić kosz kotła paliwem, zamknąć pokrywę. **UWAGA! – W CZASIE PRACY KOTŁA ZAMYKAĆ POKRYWĘ KOSZA.**
- Podłączyć kocioł do instalacji elektrycznej.
- Załączyć sterownik przyciskiem . Sterownik powinien być w trybie **WYŁĄCZONY**.
- W **menu głównym** wybrać opcję **ROZPALANIE**. Uruchomić **Ręczny zasyp paliwa** przyciskiem „**I**” do czasu gdy pojedyncze ziarna pelletu (poprzez elastyczną rurę) zaczną wpadać do palnika. Następnie wyłączyć podajnik przyciskiem „**O**”. Powyższy punkt wykonujemy jedynie przy pierwszym uruchomieniu w celu wypełnienia samego podajnika lub w sytuacji gdy podczas pracy skończyło się paliwo w koszu.

- e) Aby rozpocząć proces rozpalania wcisnąć przycisk . Kolejne etapy procesu rozpalania odbywają się automatycznie. Następnie kocioł przechodzi w tryb „GRZANIE”.
- f) Odpowiednimi ikonami nawigacyjnymi należy ustawić temperaturę zadaną kotła.
- g) Sposób zmiany pozostałych parametrów znajduje się w instrukcji obsługi sterownika Lider.
- h) W trakcie procesu spalania należy kontrolować wielkość i kolor płomienia:
  - przy pracy z mocą znamionową długość płomienia powinna wynosić 20÷40 cm (po zaobrysem palnika), dla mocy minimalnej 5÷10 cm, w zależności od wielkości kotła (palnika),
  - kolor płomienia powinien mieć barwę jasnożółtą przy zachowaniu jak największej długości płomienia,
  - w przypadku stwierdzenia nieprawidłowości należy skorygować nastawy pracy kotła w „menu głównym” – „Regulacja spalania”. Szczegółowy opis znajduje się w instrukcji sterownika.




Podczas otwierania drzwiczek nigdy nie należy stać na wprost kotła. Może to grozić poparzeniem.

## 5.4 Wygaszanie

W celu wyłączenia kotła należy wybrać w menu opcję **WYGASZANIE**. Sterownik automatycznie przejdzie do procesu wygaszania. W tym trybie następują kolejnie po sobie występujące fazy wygaszania oraz czyszczenia palnika.

Więcej informacji szczegółowych dotyczących obsługi sterownika znajduje się w „Instrukcji obsługi Lider” dostarczonej wraz z kotłem.

W przypadku gdy kocioł jest wygaszony w celu przeprowadzenia okresowych czynności obsługowych należy wyłączyć sterownik przyciskiem  i odłączyć kocioł od instalacji elektrycznej.

## 5.5 Czyszczenie

W celu uzyskania poprawnej efektywności spalania należy utrzymywać palnik oraz blachy wewnątrz paleniska w należytej czystości. Pył i popiół powstały ze spalania powoduje obniżenie efektywności i sprawności procesu spalania.

### 5.5.1. Czyszczenie kotła DIAMENT

Pionowe kanały spalinowe i blachy paleniska należy oczyścić za pomocą szczotki i zgarniacza poprzez wyczystki górne oraz przez drzwiczki górne i dolne.

## Obsługa codzienna:

- a) Sprawdzić stan paliwa w koszu.
- b) Opróżnić popielnik – w zależności od intensywności spalania. Używać rękawic ochronnych.

## Obsługa cotygodniowa:

- a) Minimum raz w tygodniu sprawdzić stan płomienia. W przypadku stwierdzenia niepoprawności spalania należy skorygować nastawy zgodnie z pkt. 5.3.
- b) Sprawdzić ruszt palnika, jeżeli pojawiają się spieki w nadmiernej ilości należy usunąć je mechanicznie oraz wyregulować proporcję ilości paliwa i nadmuchu powietrza.

## Obsługa comiesięczna:

- a) Sprawdzić nagromadzenie się zanieczyszczeń w palniku. W razie konieczności wygasić kocioł i wyczyścić palnik.
- b) Sprawdzić czy w koszu oraz elastycznej rurze podającej nie nagromadził się pył lub inne odpady. W razie konieczności usunąć je.
- c) Sprawdzić drożność i stan otworów nadmuchowych rusztu. W razie konieczności oczyścić z nagromadzonego nagaru lub spieków.
- d) Sprawdzić czystość fotokomórki, w razie konieczności oczyścić z nagromadzonego zanieczyszczenia.

## Raz na sezon grzewczy:

- a) Podczas pracy palnika część produktów spalania może przedostawać się poprzez otwory napowietrzające w rurze paleniskowej do przestrzeni pomiędzy tą rurą, a rurą zewnętrzną. W zależności od rodzaju stosowanego paliwa czyszczenie tego podzespołu należy dokonywać średnio co 6 miesięcy. W celu ich usunięcia należy postępować zgodnie z instrukcją palnika (patrz rozdział 9).
- b) Ocenić jakość końcówki ślimaka (stokera) podającego pellet. W przypadku stwierdzenia uszkodzenia skontaktować się z Serwisem.
- c) Oczyścić rurę i ślimak podajnika. Sprawdzić stan czystości kosza zasypowego.



*Kosz zasypowy oraz podajnik należy opróżnić z paliwa w przypadku postojów kotła dłuższych niż 2 dni. Pellet zalegający w koszu oraz rurze podającej może ulegać pęcznieniu pod wpływem wilgoci co może spowodować awarię układu podającego.*

Zaleca się wyczyścić z zewnątrz suchą szmatką zespół napędowy.



*Zabrania się użytkownikowi zdejmowania pokryw z silnika lub wentylatora oraz jakiegokolwiek ingerencji lub przeróbek połączeń elektrycznych.*

*Wszystkie czynności związane z bieżącym utrzymaniem i czyszczeniem należy dokonywać po odłączeniu zasilania poprzez wyjęcie wtyczki zasilającej z gniazda sieciowego.*



## 5.6 Zatrzymanie kotła

Po zakończonym sezonie grzewczym należy kocioł starannie oczyścić i wygarnąć wszelkie pozostałości po paleniu z kotła, zespołu palnika, kosza oraz wykonać czynności określone w punkcie 5.5.



*Nie spuszczać wody z kotła i instalacji na okres letni.*

W przypadku zainstalowania kotła w chłodnej i wilgotnej kotłowni, w okresie letnim należy kocioł zabezpieczyć przed wilgocią umieszczając w jego wnętrzu materiał absorbujący wilgoć.

## 6. Instrukcja postępowania w stanach awaryjnych

### 6.1 Awaryjne wygaszanie kotła pracującego z automatycznym podajnikiem i palnikiem.

W przypadku przekroczenia maksymalnej temperatury w kotle powyżej 92°C sterownik przejdzie do trybu awaryjnego „**przegrzanie kotła**” wyłączając podawanie paliwa i wentylator nadmuchowy jednocześnie załączając wszystkie pompy. Ten stan sygnalizowany jest sygnałem dźwiękowym a na wyświetlaczu pojawia się komunikat. Po spadku temperatury poniżej 90°C kocioł wraca do pracy.

Należy wówczas:

1. Otworzyć drzwiczki dolne (rys. 9 poz. 3).
2. Za pomocą zgarniacza usunąć żar z rusztu do popielnika.

Opisane wyżej czynności należy wykonać zachowując szczególną ostrożność używając środki ochrony osobistej.



**ZABRANIA SIĘ:**

- dopuszczania zimnej wody do rozgrzanego kotła,
- wygaszania kotła wodą.

## 7. Instrukcja remontowa

Okresowe przeglądy kotła należy wykonać raz w roku w okresie postoju kotła.

Przeglądy i konserwacje należy dokonywać na bieżąco.

Dla dokonania przeglądu kotła i ustalenia zakresu ewentualnych napraw należy kocioł dokładnie oczyścić z pozostałości po paleniu od strony ogniowej.

Po sezonie grzewczym przy prawidłowej eksploatacji może zająć konieczność usunięcia tylko drobnych usterek, co można wykonać we własnym zakresie.

Poważniejsze naprawy kotła wynikłe z wadliwej eksploatacji, zaistniałych awarii lub uszkodzeń mechanicznych lub naturalnego zużycia powinny być wykonywane niezwłocznie po ich stwierdzeniu przez osobę uprawnioną z odpowiednimi kwalifikacjami.

### UWAGA!



Po pewnym okresie pracy kotła może wystąpić zjawisko dymienia z drzwiczek związane ze zużyciem sznura uszczelniającego. Należy wtedy doszczelnić drzwiczki regulując położenie zawiasów czy zaczeptu uchwyty zaciskowego lub wymienić sznur glinokrzemianowy  $\varnothing 18$  na nowy.



Wszystkie naprawy i remonty podzespołów wchodzących w skład instalacji elektrycznej kotła może prowadzić jedynie elektryk posiadający odpowiednie kwalifikacje.

Naprawy i remonty kotła winny być wykonywane po uprzednim odłączeniu zasilania poprzez wyjęcie wtyczki z gniazda sieciowego.

### Przykłady awarii urządzenia i sposoby ich usuwania

Nazwa awarii	Potencjalna przyczyna awarii	Spostrzeżenia dotyczące naprawy
<b>Problem z osiągnięciem temperatury zadanej</b>	Zła jakość paliwa	Kalibracja parametrów procesu spalania; zmiany paliwa o pożądanych parametrach
	Uszkodzony czujnik temperatury	Sprawdzić podłączenia czujnika; sprawdzić i wymienić
	Zapowietrzona lub nieprawidłowo wykonana instalacja	Odpowietrzyć, sprawdzić instalację grzewczą
	Zanieczyszczony wymiennik kotła	Wyczyścić kocioł
	Nieodpowiedni dobór mocy urządzenia do budynku	Dobrać odpowiednie parametry procesu spalania, kontakt z serwisem
<b>Nadmierna ilość dymu w trakcie pracy</b>	Słaby ciąg kominowy	Modernizacja przewodu kominowego
	Niedrożny komin	Wyczyścić przewód kominowy
	Zanieczyszczony wymiennik	Wyczyścić kocioł
	Zanieczyszczony wentylator	Zdemontować i wyczyścić wentylator wyciągowy
	Zatkane dysze powietrzne palnika	Udrożnić dysze powietrzne w palniku, oczyścić palnik
	Zużyte szczeliwo w drzwiczkach	Wymienić szczeliwo
<b>Zbyt duże zużycie paliwa</b>	Zła jakość pelletu	Zmiana paliwa o pożądanych parametrach
	Nieprawidłowe ustawienie parametrów procesu spalania	Odpowiednia kalibracja parametrów procesu spalania, kontakt z serwisem
<b>Złe spalanie Szlakowanie, niedopalania</b>	Nieodpowiedni dobór ilości powietrza	Kalibracja ilości powietrza; przy niedopaleniu zwiększyć ilość powietrza, przy szlakowaniu zmniejszyć ilość powietrza
	Niedopalenie paliwa	Kalibracja procesu spalania, zmiana parametru wartości opałowej paliwa
<b>Tworzenie się nagaru</b>	Zła jakość paliwa	Zmniejszyć okresowe czyszczenie palnika; zmiany paliwa o pożądanych parametrach
<b>Znaczny wzrost temperatury powyżej zadanej</b>	Nieprawidłowe ustawienie parametrów automatyki	Wyregulować nastawy parametrów sterownika
	Zużyte szczeliwo w drzwiczkach	Wymienić szczeliwo
	Zapowietrzony układ grzewczy	Odpowietrzyć układ grzewczy
<b>Nadmierny hałas</b>	Zapowietrzony układ grzewczy	Odpowietrzyć układ grzewczy

<b>Sterownik nie włącza się</b>	Uszkodzony bezpiecznik	Sprawdzić i wymienić na nowy
	Niepodłączony lub słabo wciśnięty przewód pomiędzy panelem, a modułem sterownika	Sprawdzić połączenie pomiędzy panelem, a modułem sterownika
<b>Komunikat sterownika „STB rozwarło”</b>	Zadziałanie zabezpieczenia STB z powodu wzrostu temperatury na kotle powyżej 90°C	Po spadku temperatury na kotle zresetować ogranicznik temperatury STB poprzez odkręcenie nakrętki i naciśnięcie przycisku
<b>Komunikat sterownika „Niska temperatura powrotu”</b>	Zbyt niska nastawa na sterowniku (poniżej 55°C)	Zwiększyć temperaturę na kotle powyżej 70°C
	Nieodpowiednie nastawy sterownika	Dokonać korekty nastaw
<b>Komunikat sterownika „Nieudane rozpalanie”</b>	Przerwy paliwa w rurze podającej lub brak paliwa w koszu	Uzupełnić paliwo w koszu, włączyć pracę ręczną podajnika uzupełniając paliwo.
	Słaby ciąg kominowy	Modernizacja przewodu kominowego;
	Nieodpowiednie nastawienie parametrów rozpalania	Odpowiednia kalibracja parametrów procesu spalania, kontakt z serwisem
	Zła jakość paliwa	Zmiana paliwa o pożądanych parametrach
	Awaria grzałki, wentylatora, motoreduktora	Sprawdzić w pracy ręcznej poprawną pracę urządzeń
	Uszkodzona fotokomórka	Sprawdzić poprawność działania fotokomórki, wymienić na sprawną.
<b>Nie pracuje podajnik</b>	STB rozłączyło układ w wyniku przegrzania	Zresetować ogranicznik temperatury STB poprzez odkręcenie nakrętki i naciśnięcie przycisku
	Niepodłączony lub słabo wciśnięty przewód pomiędzy modułem, a motoreduktorem	Sprawdzić połączenie pomiędzy modułem, a motoreduktorem
	Uszkodzony motoreduktor lub ślimak podający	Kontakt z serwisem
<b>Nie pracuje grzałka elektryczna</b>	Awaria grzałki	Sprawdzić, kontakt z serwisem
	Niepodłączony lub słabo wciśnięty przewód elektryczny	Sprawdzić poprawność podłączenia
<b>Nie pracuje wentylator palnika</b>	Awaria wentylatora	Sprawdzić, kontakt z serwisem
	Niepodłączony lub słabo wciśnięty przewód elektryczny	Sprawdzić poprawność podłączenia
	Uszkodzony kondensator rozruchowy	Sprawdzić, kontakt z serwisem
<b>Pojawienie się wody przewodzie kominowym lub na ściankach kotła</b>	Zbyt nisko ustawiona temperatura zadana pracy kotła	Podnieść temperaturę pracy kotła na wartość powyżej 70°C
	Nieszczelność wymiennika	Kontakt z serwisem

## 8. Instrukcja transportu

Kocioł **DIAMENT** dostarczany jest w stanie częściowo zmontowanym. Do transportu kocioł ustawiany jest na palecie drewnianej opakowany workami foliowymi. Osprzęt, wyposażenie, instrukcje i karty gwarancyjne są umieszczone w komorze paleniskowej lub w koszu, zapakowane i zabezpieczone przed uszkodzeniem.

Kocioł należy transportować w pozycji pionowej.

## 9. Uwagi

- 9.1. Kocioł mogą obsługiwać tylko osoby dorosłe zaznajomione z powyższą instrukcją. Zabrania się przebywania dzieci w pobliżu kotła bez obecności dorosłych.
- 9.2. W żadnym wypadku nie wolno wkładać ręki do środka palnika – grozi niebezpieczeństwo wypadku.
- 9.3. Na kocioł lub w jego bliskim otoczeniu nie wolno kłaść materiałów łatwopalnych.
- 9.4. Przewody elektryczne prowadzić z dala od źródeł ciepła (drzwiczki, czopuch kotła).
- 9.5. Jakakolwiek ingerencja i manipulacja w części elektrycznej lub konstrukcyjnej jest zabroniona.
- 9.6. Stosować paliwo zalecane przez producenta od koncesjonowanych dostawców (najlepiej z atestem).
- 9.7. Stosowanie paliw niewiadomego pochodzenia oraz innych niż zaleca producent może doprowadzić do częstych awarii oraz zniszczenia elementów kosza, podajnika i ślimaka; reklamacje z tego tytułu nie będą uznawane przez producenta.

## 10. Wykaz części zamiennych

ZGM „Zębiec” S.A. zapewnia nabycie części zamiennych wg tabeli 4.

Tabela 4. Wykaz części zamiennych

L.p.	Wyszczególnienie	Uwagi, nr rysunku	Poz. wg	Uwagi
		<b>DIAMENT 10</b>		
1	Drzwiczki górne	10D.01.03.00	rys. 9 poz. 2	
2	Drzwiczki dolne	10D.01.04.00	rys. 9 poz. 3	
3	Wyczystka górna	10DP.01.05.00	rys. 9 poz. 4	
4	Uchwyt zaciskowy	10SPKP.01.02.05	rys. 9 poz. 7	
5	Sterownik	Lider	rys. 9 poz. 8	ELSTER
6	Wentylator nadmuchowy	WPA 097	rys. 1 poz. 9	
7	Zespół napędowy stokera	10W	rys. 1 poz. 10	
8	Zespół napędowy podajnika	15W	rys. 9 poz. 15	
9	Ślimak (stoker)	10SPKP.01.05.12	rys. 1 poz. 2	
10	Ślimak podajnika	10SPKP.02.02.02	rys. 9 poz. 12	
11	Siłownik z listwą napędową		rys. 1 poz. 8	
12	Zespół łożyskowy	UCFC 204	rys. 9 poz. 25	
13	Grzałka ceramiczna	300W	rys. 1 poz. 4	
14	Pokrywa ceramiczna palnika	10SPKP.01.05.03	rys. 1 poz. 6	
15	Fotokomórka		rys. 1 poz. 3	ELSTER
16	Szuflada	10SPKP.01.17	rys. 9 poz. 22	
17	Sznur glinokrzemianowy do drzwiczek ø18; Typ 606;	0,9 m – do drzwiczek górnych 0,8 m – do drzwiczek dolnych 0,9 m – do wyczystki górnej	-	

## 11. Ochrona środowiska

Spalanie paliw innych niż wymienione w pkt. 1.3 oraz nie stosowanie się do zaleceń Instrukcji Obsługi, negatywnie wpływa na środowisko naturalne przez zwiększenie emisji pyłów i gazów (produktów spalania).

Po całkowitym wyeksploatowaniu kotła należy dokonać jego likwidacji w sposób minimalizujący niekorzystne oddziaływania na nasze środowisko i otoczenie. W tym celu należy posegregować materiały i oddać je do odpowiednich punktów zbioru.

Informacji o rozmieszczeniu odpowiednich składnic materiałów do recyklingu udziela PSZOK.

**Pamiętaj: odzyskując surowce wtórne chronimy przyrodę.**

## 12. Uwagi końcowe

Zasadniczą cechą kotłów c.o. **DIAMENT** jest konstrukcja gwarantująca bardzo wysoką sprawność kotła przy niskim zużyciu paliwa. Na kotły wydajemy gwarancję, której należy każdorazowo żądać w miejscu zakupu kotła.

W wysyłanej do naszego zakładu korespondencji dotyczącej reklamacji i nabycia części zamiennych, uwag o eksploatacji itp. prosimy o podanie typu i nr fabrycznego kotła c.o. oraz roku produkcji i numer wydania instrukcji obsługi.

W ramach postępu technicznego producent zastrzega sobie prawo wprowadzenia zmian polepszających jakość wyrobów. Zmiany te mogą być niewidoczne w dostarczonej z kotłem instrukcji obsługi, przy czym cechy opisanych typów zostaną zachowane.

## Szanowni Państwo

Od wielu lat udoskonalamy konstrukcje oraz jakość wykonania naszych kotłów. Ponieważ chcielibyśmy jak najlepiej spełniać życzenia naszych klientów potrzebujemy od nich opinii o naszych produktach. Państwo są najbardziej kompetentnymi opiniodawcami, dlatego zwracamy się bezpośrednio do Was – zapiszcie swoje uwagi, opinie i prześlijcie na adres naszego zakładu z dopiskiem – Dział Marketingu.

## KARTA PRODUKTU

### KOTŁÓW C.O. seria DIAMENT

Producent: ZGM Zębiec S.A.  
27-200 Starachowice

<b>Identyfikator modelu</b>	DIAMENT 10
<b>Klasa efektywności energetycznej</b>	A+
<b>Znamionowa moc cieplna</b>	10 kW
<b>Współczynnik efektywności energetycznej</b>	115
<b>Sezonowa efektywność energetyczna</b>	78%
Szczególne środki ostrożności jakie stosuje się podczas montażu i konserwacji kotła opisano w punkcie 4 instrukcji.	

Wg. rozporządzenia delegowanego komisji (UE) 2015/1187 z dnia 27 kwietnia 2015 r. uzupełniającej dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/30/UE w odniesieniu do etykiet efektywności energetycznej dla kotłów na paliwo stałe i zestawów zawierających kocioł na paliwo stałe, ogrzewacze dodatkowe, regulatory temperatury i rządzenia słoneczne.

**Karta produktu kotła, zgodnie z Rozporządzeniem Komisji (UE) 2015/1189 z dnia 28 kwietnia 2015 r. w sprawie wykonania dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla kotłów na paliwo stałe.**

Identyfikator modelu <b>Diamant 10</b>								
Sposób podawania paliwa: Automatyczne podawanie paliwa zaleca się eksploatować z zasobnikiem ciepłej wody użytkowej o pojemności minimalnej 80dm <sup>3</sup>								
Kocioł kondensacyjny [nie]								
Kocioł kondensacyjny na paliwo stałe [nie] <span style="float: right;">Kocioł wielofunkcyjny [tak]</span>								
Paliwo	Paliwo zalecane (tylko jeden rodzaj)	Inne odpowiednie paliwo	$\eta_s$ [%]	Emisje dotyczące sezonowego ogrzewania pomieszczeń				
				PM	OGC	CO	NO <sub>x</sub>	
				mg/m <sup>3</sup>				
Polana wilgotność ≤25%	[nie]	[nie]						
Zrębki wilgotności 15-35%	[nie]	[nie]						
Zrębki wilgotności >35%	[nie]	[nie]						
Drewno prasowane w postaci peletów lub brykietów	[tak]	[nie]	78	16	13	289	160	
Trociny wilgotność ≤50%	[nie]	[nie]						
Inna biomasa drzewna	[nie]	[nie]						
Biomasa niedrzewna	[nie]	[nie]						
Węgiel kamienny	[nie]	[nie]						
Węgiel brunatny ( w tym brykiety)	[nie]	[nie]						
Koks	[nie]	[nie]						
Antracyt	[nie]	[nie]						
Brykiety z mieszanego paliwa kopalnego	[nie]	[nie]						
Inne paliwa kopalne	[nie]	[nie]						
Brykiety z mieszanki (30-70%) biomasy i paliwa kopalnego	[nie]	[nie]						
Właściwości w przypadku eksploatacji przy użyciu wyłącznie paliwa zalecanego								
Parametr	Symbol	Wartość	Jednostka		Parametr	Symbol	Wartość	Jednostka
Wytworzone ciepło użytkowe					Sprawność użytkowa			
Przy znamionowej mocy cieplnej	P <sub>n</sub>	10,16	kW		Przy znamionowej mocy cieplnej	$\eta_s$	83,4	%
Odpowiednio przy [30%/50%] znamionowej mocy cieplnej	P <sub>p</sub>	2,91	kW		Odpowiednio przy [30%/50%] znamionowej mocy cieplnej	$\eta_p$	82,6	%
Dla kotłów kogeneracyjnych na paliwo stałe: sprawność energetyczna					Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne			
					Przy znamionowej mocy cieplnej	e <sub>lmax</sub>	0,038	kW
Przy znamionowej mocy cieplnej	$\eta_{el n}$		%		Odpowiednio przy [30%/50%] znamionowej mocy cieplnej	e <sub>lmin</sub>	0,015	kW
					Urządzeń wtórnych do redukcji emisji w stosowanych przypadkach			kW
					W trybie czuwania	P <sub>SB</sub>	0,0038	kW
Dane kontaktowe		ZGM ZEBIEC S.A; 27-200 Starachowice						



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE

Nr 94/2023

My:

**ZAKŁADY GÓRNICZO-METALOWE „ZĘBIEC”  
W ZĘBCU SPÓŁKA AKCYJNA  
27-200 STARACHOWICE**

deklarujemy z pełną odpowiedzialnością, że wyrób:

**KOTŁY NA PALIWA STAŁE typu DIAMENT 10:**

jest zgodny z postanowieniami DYREKTYW:

- 2014/35/UE – niskonapięciowa (LVD),
- 2014/30/UE – kompatybilności elektromagnetycznej-EMC,
- 2006/42/UE – maszynowa (MD),
- 2009/125/WE – ekoprojektu,
- 2010/30/UE – etykiety efektywności energetycznej.

i że zastosowano normy i/lub dokumentacje techniczne wymienione na odwrocie deklaracji.

Opracował:

Zatwierdził:

Koordynator  
ds. Konstrukcji i Wdrożeń  
Kotłowni c.o.  
*Kamil Zuchowski*  
Kamil Zuchowski

Prezes Zarządu

Zębiec 29.09.2023 r.



Normy i/lub dokumentacje techniczne, lub ich części, zastosowane do  
wyrobu, którego dotyczy niniejsza deklaracja zgodności:

#### NORMY ZHARMONIZOWANE

- PN-EN 60034-1:2011
- PN-EN 50106:2009
- PN-EN ISO 14120:2016-03
- PN-EN 10028-2:2010
- PN-EN 60730-2-9:2011
- PN-EN 60730-1:2016-10
- PN-EN 61000-3-2:2014-10

#### INNE NORMY I/LUB DOKUMENTACJE TECHNICZNE

- PN-EN-303-5:2021-09
- PN-EN ISO 13351:201
- PN-EN ISO 13351:2010
- PN-85/E08212.02

# Z A Ś W I A D C Z E N I E

Numer WG / 2023 / 640K

Producent: Zakłady Górniczo-Metalowe „ZĘBIEC” w Żębuc Spółka Akcyjna, 27-200 Starachowice

Wyrób: Kocioł grzewczy na paliwo stałe z automatycznym podawaniem paliwa

 Typ: **DIAMENT 10 o mocy 10 kW**

Paliwo: pellet drzewny

Kategoria kotła: 1

Kocioł kondensacyjny NIE

Metoda badania: PN-EN 303-5:2021-09

Klasa kotła 5

		Parametr	Symbol	Jednostka	Wartość	Kryterium	
Emisje	Moc nominalna	Tlenek węgla	$E_{CO}$	$mg/m^3_n$	235,66	$\leq 500$	
		Tlenki azotu w przeliczeniu na $NO_2$	$E_{NOx}$	$mg/m^3_n$	142,08	-	
		Organiczne związki gazowe	$E_{OGC}$	$mg/m^3_n$	9,34	$\leq 20$	
		Pył	$E_{PM}$	$mg/m^3_n$	13,71	$\leq 40$	
		Tlenek węgla	$E_{CO}$	$mg/m^3_n$	298,55	$\leq 500$	
		Tlenki azotu w przeliczeniu na $NO_2$	$E_{NOx}$	$mg/m^3_n$	163,25	-	
	Moc minimalna	Organiczne związki gazowe	$E_{OGC}$	$mg/m^3_n$	14,03	$\leq 20$	
		Pył	$E_{PM}$	$mg/m^3_n$	16,03	$\leq 40$	
		Tlenek węgla	$E_{CO}$	$mg/m^3_n$	289,12	$\leq 500$	
		Tlenki azotu w przeliczeniu na $NO_2$	$E_{s, NOx}$	$mg/m^3_n$	160,07	$\leq 200$	
		Organiczne związki gazowe	$E_{s, OGC}$	$mg/m^3_n$	13,33	$\leq 20$	
		Pył	$E_{s, p}$	$mg/m^3_n$	15,68	$\leq 40$	
Właściwości cieplne	Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń w trybie aktywnym		$\eta_{son}$	%	82,72	-	
	Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń		$\eta_s$	%	78,26	$\geq 75$	
	Moc nominalna	Wytworzone ciepło użytkowe	$P_n$	kW	10,16	-	
		Sprawność użytkowa	$\eta_n$	%	83,43	-	
		Sprawność cieplna	$\eta_{cn}$	%	90,16	$\geq 88$	
	Moc minimalna	Wytworzone ciepło użytkowe	$P_p$	kW	2,91	-	
		Sprawność użytkowa	$\eta_p$	%	82,59	-	
		Sprawność cieplna	$\eta_{cp}$	%	89,82	$\geq 87,48$	
	Właściwości elektryczne	Zużycie energii na potrzeby własne moc nominalna		$e_{lmax}$	kW	0,038	-
		Zużycie energii na potrzeby własne moc minimalna		$e_{lmin}$	kW	0,015	-
Zużycie energii na potrzeby własne w trybie czuwania		$P_{SB}$	kW	0,0038	-		
Współczynnik efektywności energetycznej kotła		EEI	-	115,48	-		
Klasa efektywności energetycznej		-	-	A+	-		

\* ) zestawione powyżej emisje odniesione są do spalin suchych zawierających 10% tlenu w stanie normalnym, w temperaturze 273,15K i przy ciśnieniu 1013,25 mbar

Porównanie wyników zrealizowanego badania, zarejestrowanego pod numerem B/2023/640K w Akredytowanym Laboratorium badawczym Nr AB024 z wymaganiami podanymi w normie PN-EN 303-5:2021-09 dla Klasy 5 w której zaimplementowano, wymagania Rozporządzenia Komisji (UE) 2015/1189 z dnia 28 kwietnia 2015r. w sprawie wykonania dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE oraz Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2015/1187 z dnia 27 kwietnia 2015 r w odniesieniu do wymogów dotyczących kotłów na paliwa stałe.

 KIEROWNIK PRACOWNI  
URZĄDZEŃ GRZEWCZYCH


 dr inż. Bartosz Wecki


Katowice, 01.08.2023 r.

 Z-CA DYREKTORA  
ZARZĄDZAJĄCEGO


 dr inż. Maciej Jodkowski

Zakłady Badań i Atestacji "ZETOM" im. Prof. F. Stauga w Katowicach sp. z o.o.

ul. Ks. Dpa H. Bednorza 17, 40-384 Katowice, tel.: 0048 32 256 92 57, tel/fax: 0048 32 2569 305, e-mail: biuro@zetom.eu



## KARTA GWARANCYJNA

na kocioł centralnego  
ogrzewania

DIAMENT .....

Nr fabryczny.....

Moc cieplna..... kW

Data produkcji.....

Znak KJ.....

.....  
Data sprzedaży detalicznej

.....  
Podpis i pieczęć sprzedawcy

## WARUNKI GWARANCJI

- I. Gwarancja udzielana przez ZGM „Zębiec” S.A. 27-200 Starachowice obejmuje okres:
- a) **7 lat od daty zakupu na szczelność korpusu wodnego, gdy w instalacji zastosowano rozwiązania zapewniające utrzymanie minimalnej temperatury powrotu 55°C.**
  - b) **2 lata od daty zakupu na sprawne działanie kotła.**
1. Producent zapewnia bezpłatną naprawę w przypadku wystąpienia wad fabrycznych produktu niezawinionych przez użytkownika.
  2. Producent zapewnia, że naprawa nastąpi w ciągu 14 dni roboczych od dnia zgłoszenia do ZGM „Zębiec” S.A. W wyjątkowych przypadkach konieczności sprowadzenia części zamiennych od producenta termin naprawy może ulec wydłużeniu do 21 dni roboczych od daty zgłoszenia.
  3. Jeżeli w wyniku rozpatrzenia reklamacji z tytułu gwarancji wymieniono wadliwy towar na nowy lub dokonano istotnych napraw, termin gwarancji biegnie od nowa od momentu dostarczenia wymienionego lub naprawionego towaru. W przypadku wymiany samodzielnej części należącej do reklamowanego towaru termin gwarancji biegnie od nowa w odniesieniu do tej części. W innych przypadkach okres gwarancji wydłuża się o czas, przez który nie można było korzystać z towaru w związku ze złożoną reklamacją.
  4. Za naprawę główną (istotną) rozumie się naprawę o charakterze specjalistycznym, w której wartość wymienionej części przekracza 10 % wartości kotła w dniu naprawy.

5. Gwarancja ulega przedłużeniu o okres od dnia zgłoszenia naprawy kotła do dnia wykonania naprawy. Czas ten jest potwierdzony w karcie naprawy gwarancyjnej.
6. Dopuszcza się wymianę kotła w przypadku stwierdzenia przez producenta, że nie można wykonać jego naprawy.
7. Warunkiem dokonania naprawy w ramach gwarancji jest przedstawienie ważnej karty gwarancyjnej oraz dowodu zakupu (paragon, faktura).
8. Karta gwarancyjna jest nieważna bez daty, pieczęci, podpisu sprzedawcy, jak również z poprawkami i skreśleniami dokonanymi przez osoby nieuprawnione. Numer fabryczny i typ kotła w karcie gwarancyjnej musi być zgodny z tabliczką znamionową.
9. W przypadku zgubienia karty gwarancyjnej duplikaty nie będą wydawane.
10. Gwarancja nie obejmuje:
  - elementów złącznych tj. śruby, nakrętek, nitów, zawleczek, rączek,
  - elementów uszczelniających, szczeliwa,
  - bezpieczników i kondensatorów rozruchowych
  - przyłącza kotła, narzędzi do obsługi i czyszczenia.
  - uszkodzeń mechanicznych, chemicznych lub termicznych.

## II. Gwarancja przestaje obowiązywać w przypadku:

1. **Stosowania zabezpieczeń niezgodnych z normą PN-91/B-02413 dla układów otwartych.**
2. **Stosowania zabezpieczeń niezgodnych z normą PN-EN 12828:2006 dla układów zamkniętych oraz opisanych w pkt 4.5.2. niniejszej instrukcji.**
3. Napraw w okresie gwarancyjnym przez osoby i zakłady nieupoważnione przez producenta.
4. Nieostrożnej i niezgodnej z instrukcją obsługi eksploatacji kotła przez użytkownika.
5. Uszkodzeń i niezgodności w pracy kotła powstałych wskutek:
  - niewłaściwego transportu (w tym transportu do kotłowni),
  - niewłaściwej instalacji (w tym również niewłaściwe odprowadzenie spalin z kotła patrz pkt. 4.3),
  - przekroczenia najwyższej dopuszczalnej temperatury wody w kotle, zamarznięcia wody w instalacji bądź w kotle, dopuszczenia zimnej wody do rozgrzanego kotła, wygaszania kotła wodą,
  - uruchomienia kotła bez dostatecznej ilości wody.
6. **Korozji elementów stalowych powstałej w wyniku długotrwałej eksploatacji kotła przy temperaturze wody zasilającej instalację c.o. poniżej 60°C.**
7. **Braku właściwego ciągu kominowego.**
8. **Stosowania do zasilania instalacji c.o. wody o twardości powyżej 7°dH (stopnie niemieckie) i z tego powodu powstałych uszkodzeń (przepalenie blach paleniska w wyniku nagromadzenia się kamienia kotłowego).**
9. Uszkodzeń spowodowanych działaniem siły zewnętrznej np.: zaniku napięcia zasilającego, przepięcia w sieci elektrycznej, wyładowania atmosferycznego, powodzi itp.
10. Uszkodzeń powstałych w wyniku stosowania paliw niezgodnych z zaleceniami producenta kotła.

**III. Reklamacje jakościowe kotła należy zgłaszać pod adresem producenta, nie później niż 30 dni od chwili stwierdzenia usterki fabrycznej, przesyłając wypełniony i podstemplowany przez punkt sprzedaży kupon reklamacyjny znajdujący się w instrukcji obsługi. Jeżeli reklamacja okaże się nieuzasadniona, koszty związane z przybyciem przedstawiciela na miejsce pokrywa reklamujący. Do czasu uregulowania należności użytkownik nie korzysta z uprawnień gwarancyjnych.**

**IV. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza i nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.**

**V. Gwarancja obowiązuje wyłącznie na terytorium Rzeczypospolitej Polskie**

*Instrukcja obsługi:  
Wydanie 2  
29.09.2023 r.*

## NOTATKI

## NOTATKI



INFOLINIA KOTŁÓW (41) 23 07 870  
 tel. (41) 27 67 400  
 (48) 616 33 43  
 fax (41) 27 67 501, (41) 27 67 500  
 e-mail: zebiec@zebiec.pl

## Kupon reklamacyjny nr 1

na kocioł centralnego ogrzewania  
 z podajnikiem

DIAMENT .....

Nr fabryczny ..... Data produkcji .....

Stwierdzono wady.....

.....

Reklamujący.....

.....

.....

Numer telefonu .....

*Instrukcja obsługi:  
 Wydanie 2  
 29.09.2023 r.*

.....  
 Podpis użytkownika

WYPEŁNIAĆ CZYTELNIIE



INFOLINIA KOTŁÓW (41) 23 07 870  
 tel. (41) 27 67 400  
 (48) 616 33 43  
 fax (41) 27 67 501, (41) 27 67 500  
 e-mail: zebiec@zebiec.pl

## Kupon reklamacyjny nr 2

na kocioł centralnego ogrzewania  
 z podajnikiem

DIAMENT .....

Nr fabryczny ..... Data produkcji .....

Stwierdzono wady.....

.....

Reklamujący.....

.....

.....

Numer telefonu .....

*Instrukcja obsługi:  
 Wydanie 2  
 29.09.2023 r.*

.....  
 Podpis użytkownika

WYPEŁNIAĆ CZYTELNIIE

**Wypełnia sprzedawca**

Data sprzedaży: .....

Pieczęć i podpis: .....

**Wypełnia sprzedawca**

Data sprzedaży: .....

Pieczęć i podpis: .....